

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1443/93

af 10. juni 1993

om overgangsforanstaltninger vedrørende anvendelsen af EF's importordning for bananer i 1993

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 404/93 af 13. februar 1993 om den fælles markedsordning for bananer⁽¹⁾, særlig artikel 19, 20 og 30, og

ud fra følgende betragtninger:

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 1442/93⁽²⁾ om gennemførelsesbestemmelser for EF's importordning for bananer fastsættes detaljerede bestemmelser vedrørende forvaltningen af EF's bananmarked;

det er nødvendigt med overgangsforanstaltninger for at sikre, at de erhvervsdrivende kan få en foreløbig tildeling fra den toldkvote, som skal anvendes fra den 1. juli 1993;

ved fastlæggelsen af en erhvervsdrivendes foreløbige tildeling vil der blive anvendt en nedsættelseskoefficient; nedsættelseskoefficienterne fastsættes på grundlag af et skøn over de samlede referencemængder for erhvervsdrivende i både kategori A og B, som bygger på omfanget af handelen i referenceperioden som registreret i Eurostats statistikker og på de sandsynlige mængder, for hvilke der vil blive brug for licenser i perioden 1. juli til 30. september på grundlag af handelens tidligere omfang i samme periode;

det er nødvendigt med overgangsforanstaltninger for at sikre, at licenser til import af traditionelle AVS-bananer kan være til rådighed den 1. juli 1993;

bananer, som allerede var under transport til EF før den 23. juni 1993, men som først ankommer til EF den 1. juli 1993 eller senere, skal fritages for licenskravet;

Forvaltningskomitéen for bananer har ikke afgivet udtalelse uden formanden fastsatte frist —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. I denne forordning fastsættes overgangsforanstaltninger vedrørende anvendelsen af EF's importordning for bananer i 1993.

⁽¹⁾ EFT nr. L 47 af 25. 2. 1993, s. 1.

⁽²⁾ Se side 6 i denne Tidende.

2. Bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 1442/93 gælder, medmindre andet fastsættes i nærværende forordning.

AFSNIT I

FORVALTNING AF TOLDKONTINGENTET

Artikel 2

1. Erhvervsdrivende i kategori A og B som defineret i forordning (EØF) nr. 1442/93 indsender ansøgninger om registrering, og medlemsstaternes myndigheder udarbejder lister over erhvervsdrivende i overensstemmelse med artikel 4, stk. 1, 2 og 3, i nævnte forordning senest den 7. juli 1993. De erhvervsdrivende fremlægger oplysninger om de mængder, de bragte på markedet i 1989, 1990 og 1991.

2. Erhvervsdrivende i kategori C som defineret i forordning (EØF) nr. 1442/93 lader sig registrere hos en kompetent myndighed i en medlemsstat efter eget valg senest den 24. juni 1993. Medlemsstaternes myndigheder underretter Kommissionen om antallet af erhvervsdrivende i kategori C, de har registreret, pr. 25. juni 1993.

Artikel 3

1. På grundlag af de oplysninger, medlemsstaternes myndigheder har modtaget i overensstemmelse med artikel 2, stk. 1, beregner de en foreløbig referencemængde for hver erhvervsdrivende i overensstemmelse med artikel 5 i forordning (EØF) nr. 1442/93. Myndighederne giver senest den 16. juli 1993 Kommissionen meddelelse om de samlede foreløbige referencemængder for de erhvervsdrivende, der er registreret hos dem.

1. Medlemsstaternes myndigheder kontrollerer i overensstemmelse med artikel 4, stk. 3, artikel 7 og artikel 8 i forordning (EØF) nr. 1442/93 inden den 17. august 1993 de mængder bananer, der er bragt på markedet, og som de erhvervsdrivende har givet meddelelse om i henhold til artikel 2, stk. 1. På grundlag af disse kontrollerede mængder beregner myndighederne på ny referencemængderne for hver erhvervsdrivende. Myndighederne giver senest den 20. august 1993 Kommissionen meddelelse om de samlede referencemængder for de erhvervsdrivende, der er registreret hos dem, og om samhandelen i alt i hver af de kategorier, der er beskrevet i artikel 3 i nævnte forordning.

Artikel 4

1. På grundlag af den foreløbige referencemængde, der er fastsat i henhold til artikel 3, stk. 1, fastsætter medlemsstaternes myndigheder en foreløbig kvote for hver erhvervsdrivende i kategori A og B for perioden 1. juli til 30. september 1993. Hver foreløbig kvote fastsættes under anvendelse af nedenstående nedsættelseskoefficienter på den foreløbige referencemængde:

- erhvervsdrivende i kategori A: 0,15647
- erhvervsdrivende i kategori B: 0,11299.

2. Myndighederne underretter hver enkelt erhvervsdrivende om, hvilken foreløbig mængde han har fået tildelt, inden fem arbejdsdage efter, at han er blevet registreret.

3. Erhvervsdrivende i kategori A indsender ansøgninger om importlicenser, der højst må vedrøre de foreløbige mængder, de har fået tildelt, til myndighederne i den medlemsstat, hvor de er registreret, jf. artikel 2, stk. 1, inden tolv arbejdsdage efter registreringen. Myndighederne udsteder de tilsvarende licenser hurtigst muligt.

Artikel 5

1. På grundlag af den i artikel 3, stk. 2, omhandlede referencemængde fastsætter medlemsstaternes myndigheder i overensstemmelse med artikel 6 i forordning (EØF) nr. 1442/93, hvor stor en referencemængde der tildeles hver enkelt erhvervsdrivende for perioden 1. juli til 31. december 1993. Myndighederne underretter hver enkelt erhvervsdrivende om, hvilken mængde han har fået tildelt, inden den 31. august 1993.

2. De mængder, for hvilke en erhvervsdrivende kan ansøge om licens i september 1993, fastsættes på grundlag af den mængde, der er tildelt i henhold til stk. 1, minus de mængder, for hvilke der er udstedt licenser til den pågældende erhvervsdrivende i perioden 1. juli til 30. september 1993.

Artikel 6

1. Medlemsstaternes myndigheder underretter senest den 29. juni 1993 de erhvervsdrivende i kategori C om den mængde, de har fået tildelt for 1993.

2. Erhvervsdrivende i kategori C indgiver senest den 7. juli 1993 ansøgninger om licenser, der højst må vedrøre nedenstående procentdel af den tildelte mængde, til myndighederne i den medlemsstat, hvor de er registreret.

- 1. juli til 30. september: 60 %
- 1. oktober til 31. december: 64 %.

3. Myndighederne udsteder licenserne hurtigst muligt.

AFSNIT II

FORVALTNING AF IMPORTEN AF TRADITIONELLE AVS-BANANER*Artikel 7*

1. Ansøgninger om importlicenser for traditionelle AVS-bananer i perioden 1. juli til 30. september 1993 indgives inden den 7. juli 1993 til myndighederne i en hvilken som helst medlemsstat. Sådanne ansøgninger skal dog ikke nødvendigvis være ledsaget af de dokumenter, der kræves efter artikel 14, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 1442/93, jf. dog bestemmelserne i stk. 4.

2. Myndighederne udsteder licenser for halvdelen af den mængde, der er ansøgt om, hurtigst muligt.

3. Medlemsstaternes myndigheder giver inden den 13. juli 1993 Kommissionen meddelelse om de mængder, for hvilke der er ansøgt om licens, med angivelse af AVS-oprindelsesstaten.

4. De erhvervsdrivende indsender senest den 31. juli 1993 til myndighederne i de medlemsstater, hvor de har ansøgt om licens, de dokumenter, der kræves i artikel 14, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 1442/93, for den samlede mængde, for hvilken der er ansøgt om licens. Efter modtagelse af disse dokumenter og efter anvendelse af en eventuel nedsættelseskoefficient, jf. artikel 16 i nævnte forordning, udsteder myndighederne licenser for den resterende mængde, der er ansøgt om, hurtigst muligt.

5. Hvis de i stk. 4 omhandlede dokumenter ikke forelægges for myndighederne senest den 31. juli 1993, vil de resterende licenser, der er ansøgt om, ikke blive udstedt til den erhvervsdrivende, og sikkerheden for de udstedte licenser fortabes.

AFSNIT III

ALMINDELIGE BESTEMMELSER*Artikel 8*

Importlicenser, der udstedes i henhold til denne forordning, er gyldige indtil den 7. oktober 1993.

Artikel 9

1. Der kræves ikke importlicens for bananer, der blev afsendt fra producentlandet inden den 23. juni 1993, men som først ankom til EF den 1. juli 1993 eller senere. De pågældende importører skal fremlægge bevis for, at forsendelsen opfyldte ovenstående betingelser. Beviset udgøres:

- ved transport pr. skib, af et konnossement, hvoraf det fremgår, at lastning fandt sted inden den 23. juni 1993

- ved transport pr. jernbane, af et fragtbrev accepteret af jernbanerne i afsendelseslandet inden den 23. juni 1993
- ved transport pr. lastbil, af et TIR-carnet fremlagt på det første toldsted inden den 23. juni 1993
- ved transport pr. fly, af et luftfragtbrev, hvoraf det fremgår, at luftfartsselskabet modtog produkterne inden den 23. juni 1993.

2. For de i stk. 1 omhandlede bananer fra tredjelande opkræves en told på 100 ECU/ton, mens der for bananer fra AVS-staterne gælder nultold.

Artikel 10

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 10. juni 1993.

På Kommissionens vegne

René STEICHEN

Medlem af Kommissionen
